

5) Robert Bosch Elektronika Kft.
 Robert Bosch út 2
 3000 HATVAN
 HU Hungary

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

Sender VATTID HU26951542

If queries please specify customer and delivernote no.

3) Delivery note no

5240395

Page 1

1) Customer	5) Supplier No.	LNR	Pack.	LKZ	Z abs	Sov	KZA
1000172924	0091024089	UJ					

Delivery/installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

10) Your sign
 11) Your Order No.
 550004500001
 Date
 19.10.2023

15) additional data customer

17) Dispatch place
 CHub

6) Freight		7) Delivery	
Free	Unfrank	Weggon	Carrier
		Er-Gut	Vehic.foreign
		Express	Vehic.own
		Post	

14) Our Order-No.
 25703081

19) Shipping type
 Truck collect. load

20) Incoterms 2010
 Free Carrier

21) Packing type
 3 PAL

Destination

22) Dispatch sign

23) Total weight kg
 gross 335,4
 net 190,3

25) Dispatch Address

Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini 4 IT 70026 Modugno

27) Pos

28) Bosch-Order-No.
 0260.001.084

Index

29) Description of delivery
 EL Control Unit;ATCU-2-9.

30) Quantity
 192

40) Receiver notes
 Qty/(s)

Notes

1	0260.001.084	V03	2510266920	EL Control Unit;ATCU-2-9.	192	14249		
---	--------------	-----	------------	---------------------------	-----	-------	--	--

Handwritten: 10035 8314
 5013195851

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 Via dei Ciclamini snc - 70026 Modugno (BA)
 16 GEN 2024
 "Ricevuto con riserva di verifica su quantità e quantità"

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 ACCETTAZIONE MERCE
 Quantità dichiarata: 102
 Quantità effettiva: 3
 Tipo Imballaggio: 3
 Conformità alle schede d'imballaggio: SI NO
 Data controllo: 16/10/23
 Firma: *[Signature]*

42) Entry notes
 43) Quantity check
 44) Quality check/Testreport
 45) Receiver
 46) Invoice check

Rotation
 Receiver notes
 Date Name
 bzw. Nr.



NFC240304

BVE13384

1) Sender/Supplier 2) Supplier-no. 0091024089
 Robert Bosch Elektronika Kft.
 cHub
 Robert Bosch út 2
 3000' HATVAN
 HU Hungary
 Tel: +36 (37) 549832

3) Shipping order-no. HU26951542
 Sender VAT-ID
 4) No. sender at the shipping carrier

TRANSPORT ORDER

6) Date 11.01.2024 7) Relations-no.
 9) shipping carrier 10) Carrier-no. 133638
 Schweitzer GmbH & Co.
 Carl-Benz-Str. 23
 DE 71634 LUDWIGSBURG

5) Loading point
 8) Transportnumber 20250925
 11) Recipient 12) Customer-no. 1000172924
 Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini, 4
 IT 70026 Modugno (BA)

13) Bordereau-/Cargo list no.
 15) Sendernote for the shipping carrier:
 16) Arrive-date 17) Arrive-time

14) Delivery-/unloading point
 Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini 4
 IT 70026 Modugno
 14249/14249/14249/14249/14249

18) Reference and no delivery note no.	19) Number	20) Packaging	21) SH	22) Contents	23) Load carr. weight kg	24) Gross weight kg
5240333 HH0925	1	Pallets	3	0260005456V03UJ AE 2510268314	12	117,5
5240372 HH0925	7	Pallets	1	0260001081V03UJ AE 2510261401	84	784,7
5240379 HH0925	6	Pallets	1	0260001081V03UJ AE 2510261401	72	672,6
5240387 HH0925	10	Pallets	1	0260001084V03UJ AE 2510266920	120	1118,0
5240395 HH0925	3	Pallets	1	0260001084V03UJ AE 2510266920	36	335,4

25) Sum 26) Volume in cdm Next Page Sum 27) 28)

29) hazardous freight classification
 30) hazardous freight name

31) Prepayment of charges Free Carrier HATVAN
 32) Worth of goods for insurance
 33) Transportinsurance to cover by carrier with
 34) Sender-cash on delivery

35) Enclosures
 36) Order-no. Customer 550004521401
 37) Account assignment
 38) Means of transport no
 39) Lorry reg.
 40) Dispatch type truck collect, load
 41) Accounting-key
 42) Acknowledgment of receipt of goods mentioned transport complete and in a proper condition received

43) Takeover-confirmation from the driver: get the mentioned transport complete, in a proper condition and allowing safe transport and loaded operationally reliable.
 44) The transport contains
 Company stamp/signature
 16 GEN 2024
 KUEHNLE WAGEL S.r.l.
 Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)
 Date Time Signature
 Euro-flat-pal.(FP) of it changed Euro-flat-pal.(FP)
 Euro-Grate-pal.(GP) Euro-Grate-pal.(GP)

45) Place of trial is Stuttgart. German law arranged by agreement. 46) for Receiver



13) Bordereau-/Cargo list no.

1) Sender/Supplier Robert Bosch Elektronika Kft. cHub Robert Bosch út 2 3000 HATVAN HU Hungary Tel: +36 (37) 549832		2) Supplier-no. 0091024089		3) Shipping order-no. Sender VAT-ID HU26951542 Receiver VAT-ID 4) No. sender at the shipping carrier	
5) Loading point		8) Transportnumber 20250925		TRANSPORT ORDER	
11) Recipient Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)		12) Customer-no. 1000172924		6) Date 11.01.2024 7) Relations-no.	
14) Delivery-/unloading point Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 IT 70026 Modugno		9) shipping carrier Schweitzer GmbH & Co. Carl-Benz-Str. 23 DE 71634 LUDWIGSBURG		10) Carrier-no. 133638	
18) Reference and no delivery note no.		19) Number		13) Bordereau-/Cargo list no.	
20) Packaging		21) SH		15) Sendemote for the shipping carrier:	
22) Contents Next page		23) Load carr. weight kg		16) Arrive-date	
24) Gross weight kg		25) Sum		17) Arrive-time	
Empt.customer or name empties RB		27) 324		28) 3028,2	
208 Plastic Container 6000439356		26) Volume in cdm		29) hazardous freight classification	
208 Inject. molded container 6000134169		Sum		30) hazardous freight name	
208 Blister-Forming Part 6000439355		31) Prepayment of charges Free Carrier HATVAN		32) Worth of goods for insurance	
27 Plastic durable pallet - 6000439358		33) Transportinsurance to cover by carrier with		34) Sender-cash on delivery	
26 Pallet Cover 6000439359		35) Enclosures		36) Order-no. customer 550004521401	
10 Inject. molded container 6000137478		37) Account assignment		38) Means of transport	
10 Blister mould 542X360X10 6000137475		39) Lorry reg.		39) Lorry reg.	
1 Pallet Cover 800X600X50 6000137479		40) Dispatch type		40) Dispatch type	
Freight duty weight: 3028,3		41) Accounting-key		41) Accounting-key	
42) Acknowledgment of receipt of goods mentioned transport complete and in a proper condition received		43) Takeover-confirmation from the driver: get the mentioned transport complete, in a proper condition and allowing safe transport and loaded operationally reliable.		42) Acknowledgment of receipt of goods mentioned transport complete and in a proper condition received	
Date		Time		Signature	
Euro-flat-pal.(FP)		Euro-flat-pal.(FP)		Euro-Grate-pal.(GP)	
Euro-Grate-pal.(GP)		Euro-Grate-pal.(GP)		Euro-Grate-pal.(GP)	
45) Place of trial is Stuttgart. German law arranged by agreement.		46) for Receiver		46) for Receiver	

2) Supplier-no.



V0091024089

8) Transportnumber



2S20250925

10) Carrier-no.



0000133638

13) Bordereau-/Cargo list no.

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21+22.

1-15 továbbá 21+22 rovatokat a feladó töltil ki saját felelősségére.

1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronikai Kft. Robert Bosch út 2 3000 Hatvan HUNGARY			NEMZETKÖZI FUVARLEVEL INTERNATIONAL CONSIGNMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra előtérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)				
2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) MAGNA PT S.p.A VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO ITALY			16 Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land)				
3 Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység / place / Ort MODUGNO ország / country / Land ITALY			17 További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)				
4 Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység / place / Ort Hatvan ország / country / Land HUNGARY időpont / date / Datum 20240112			18 A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer				
5 Mellékelt okmányok Annexed documents Beigefügte Dokumente SAP-1411605							
6 Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern	7 Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke	8 Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung	9 Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung des Gutes	10 Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer	11 Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg	12 Térfogat (m³) Volume in m³ Umfang in m³	
	41	PAL	KFZ, MOTOR	R	4,569.000		
13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)			19 Fizetendő To be paid by Zu zahlen vom		Feladó, Sender, Absender	Pénznem, Currency, Währung	Átvevő Consignee Empfänger
14 Visszatérítés Reimbursement Rückersattung			15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések Direction as to freight payment Frachtzahlungsanweisungen		20 Különleges megállapodások Special agreements Besondere Vereinbarungen		
Bérmentes, freight paid, frei Bérmentesítés nélküli, freight to be paid, unfrei <input checked="" type="checkbox"/>							
21 Kiállítás helye, időpontja Established in Ausgefertigt in Hatvan am on 20240112			22 A feladó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders Robert Bosch Elektronika Kft. 3000 Hatvan, Robert Bosch út 2 CIB Bank Hatvan VIT HU11672052		24 Az áru átvétele: Kelet Goods received: Date on..... Gut empfangen: Datum am.		
23 A fuvarozó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers KUEHNE + WAGNER Gmb			25 Jármű Vehicle Fahrzeug Rendszám Registration number Kennzeichen AB22MYD AB20MYD		Az átvevő aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the consignee Unterschrift und Stempel des Empfängers Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 16 GEN 2024 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"		

Veszélyes árutípus az esetleges bizonylatokon kívül a rovat utolsó sorába beírva az osztály, a szám és adott esetben a betű.

In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.

Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, der Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe.